

■ **BIRAL-LUBRICATION-SWISS GmbH**, in Rheinfelden, Waldshuterstrasse 55, 4310 Rheinfelden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 3. 06. 2002. Zweck: Uebernahme der Generalvertretung der Firma Biral Lubricants Norway A.S., in Sandvika (N), und für deren Produkte in der Schweiz sowie Handel mit Reinigungs- und Schmiermitteln für den industriellen Gebrauch; die Gesellschaft kann gleiche oder ähnliche Unternehmen erwerben oder sich daran beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern sowie in der Schweiz oder im Ausland Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 30'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung Akiven von CHF 105'585.23 und Passiven von CHF 66'056.70 der eingetragenen Einzelfirma 'SCOTT-LUBRICATION-SWISS Adamka', in Rheinfelden, gemäss Bilanz per 31.12.2001, zum Preise von CHF 39'528.53, wovon CHF 30'000.-- an das Stammkapital angerechnet und CHF 9'528.53 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Adamka, Maria, von Basel, in Rheinfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 29'000.--; Broszat, Dietmar, deutscher Staatsangehöriger, in Rheinfelden, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.  
Tagebuch Nr. 4255 vom 14.06.2002  
(00519206 / CH-400.4.023.534-2)